



Βρυξέλλες, 25 Σεπτεμβρίου 2025
(OR. en)

13254/25

Διοργανικός φάκελος:
2025/0293 (NLE)

ENV 893
CLIMA 370

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	25 Σεπτεμβρίου 2025
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2025) 522 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στην ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας για τη διατήρηση των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών της Αφρικής και της Ευρασίας όσον αφορά τροποποίηση στον πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2025) 522 final.

συνημμ.: COM(2025) 522 final



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 25.9.2025
COM(2025) 522 final

2025/0293 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

**σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στην
ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας για τη διατήρηση των αποδημητικών
υδροβίων πτηνών της Αφρικής και της Ευρασίας όσον αφορά τροποποίηση στον πίνακα
1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας**

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η παρούσα πρόταση αφορά την απόφαση για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στην ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας για τη διατήρηση των αφρικανο-ευρασιατικών αποδημητικών υδρόβιων πτηνών (στο εξής: AEWA) σε σχέση με την προβλεπόμενη έγκριση τροποποίησης στον πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας.

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Η συμφωνία για τη διατήρηση των αφρικανο-ευρασιατικών αποδημητικών υδρόβιων πτηνών

Η AEWA αποσκοπεί στη διατήρηση των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών και των ενδιαιτημάτων τους σε ολόκληρη την Αφρική, την Ευρώπη, τη Μέση Ανατολή, την Κεντρική Ασία, τη Γροιλανδία και το Καναδικό Αρχιπέλαγος.

Η συμφωνία AEWA, που εκπονήθηκε στο πλαίσιο της σύμβασης για τα αποδημητικά είδη και διέπεται από το Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το περιβάλλον, συνενώνει διάφορες χώρες και την ευρύτερη παγκόσμια οικολογική κοινότητα, με σκοπό την υλοποίηση συντονισμένων δράσεων για τη διατήρηση και τη διαχείριση των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών σε όλη τη μεταναστευτική τους ακτίνα.

Η συμφωνία τέθηκε σε ισχύ την 1η Νοεμβρίου 1999. Η ΕΕ είναι συμβαλλόμενο μέρος της εν λόγω συμφωνίας από την 1η Οκτωβρίου 2005⁽¹⁾. Επί του παρόντος, υπάρχουν 85 συμβαλλόμενα μέρη, 46 από την Ευρασία (συμπεριλαμβανομένης της ΕΕ) και 39 από την Αφρική. 24 κράτη μέλη της ΕΕ είναι συμβαλλόμενα μέρη της συμφωνίας⁽²⁾.

Η οδηγία 2009/147/ΕΚ περί της διατηρήσεως των αγρίων πτηνών (στο εξής: οδηγία για τα πτηνά)⁽³⁾ είναι η πράξη του δικαίου της ΕΕ που ενσωματώνει τις δεσμεύσεις που καθορίζονται στη συμφωνία. Η οδηγία για τα πτηνά αφορά τη διατήρηση όλων των ειδών πτηνών που ζουν εκ φύσεως σε άγρια κατάσταση στο ευρωπαϊκό έδαφος των κρατών μελών, στο οποίο εφαρμόζεται η Συνθήκη. Καλύπτει την προστασία και τη διατήρηση των ειδών αυτών και θεσπίζει κανόνες για την εκμετάλλευσή τους.

2.2. Η διάσκεψη των μερών

Η διάσκεψη των μερών αποτελεί το κύριο όργανο λήψης αποφάσεων σχετικά με τη συμφωνία. Έχει την αρμοδιότητα να ανασκοπεί τα παραρτήματα της συμφωνίας και συνέρχεται ανά τριετία. Κάθε μέρος διαθέτει μία μόνο ψήφο, πλην όμως οι οργανισμοί περιφερειακής οικονομικής ολοκλήρωσης, όπως η ΕΕ, ασκούν το οικείο δικαίωμα ψήφου με αριθμό ψήφων ίσο με τον αριθμό των κρατών μελών που συμμετέχουν σε αυτούς και τα οποία είναι μέρη στη συμφωνία. Κάθε τροποποίηση παραρτήματος πρέπει να εγκριθεί με την πλειοψηφία των δύο τρίτων των μερών που είναι παρόντα στη διάσκεψη.

⁽¹⁾ Απόφαση 2006/871/ΕΚ του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2005, για τη σύναψη εκ μέρους της Ευρωπαϊκής Κοινότητας της συμφωνίας για τη διατήρηση των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών της Αφρικής και της Ευρασίας. ΕΕ L 345 της 8.12.2006, σ. 24.

⁽²⁾ Τρία κράτη μέλη δεν είναι μέρη της συμφωνίας: η Αυστρία, η Μάλτα και η Πολωνία.

⁽³⁾ ΕΕ L 20 της 26.1.2010, σ. 7 — <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2010:020:0007:0025:EL:PDF>.

Η ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας θα πραγματοποιηθεί στη Βόνη της Γερμανίας από τις 11 έως τις 15 Νοεμβρίου 2025.

2.3. Η προς έκδοση πράξη

Στο διάστημα 11-15 Νοεμβρίου 2025, η διάσκεψη των μερών πρόκειται να εγκρίνει το ψήφισμα 9.xx σχετικά με την έγκριση των τροποποιήσεων στα παραρτήματα της συμφωνίας AEWA σύμφωνα με το άρθρο X παράγραφος 5 της συμφωνίας (στο εξής: προς έκδοση πράξη).

Σκοπός της προς έκδοση πράξης είναι η τροποποίηση του παραρτήματος 2 της συμφωνίας, του σχεδίου δράσης AEWA στο παράρτημα 3 και του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας. Ενώ το παράρτημα 2 περιλαμβάνει τον κατάλογο των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών στα οποία εφαρμόζεται η συμφωνία, το παράρτημα 3 καθορίζει τις δράσεις που πρέπει να αναλαμβάνουν τα μέρη σε σχέση με τα είδη προτεραιότητας. Τα είδη προτεραιότητας απαριθμούνται στον πίνακα 1 του παραρτήματος 3 βάσει ορισμένων κριτηρίων που καθορίζονται στον εν λόγω πίνακα.

Το άρθρο II της συμφωνίας προβλέπει τα εξής: *«Τα μέρη λαμβάνουν συντονισμένα μέτρα για τη διατήρηση των ειδών αποδημητικών υδρόβιων πτηνών σε ευνοϊκή διατηρησιακή κατάσταση ή για την επαναφορά τους σε τέτοια κατάσταση. Προς τον σκοπό αυτό, εφαρμόζουν, στα πλαίσια της εθνικής δικαιοδοσίας τους, τα μέτρα που ορίζονται στο άρθρο III, καθώς και τις ειδικές δράσεις που ορίζονται στο σχέδιο δράσης που προβλέπεται στο άρθρο IV, της παρούσας συμφωνίας».*

Η προς έκδοση πράξη θα αρχίσει να ισχύει για όλα τα μέρη και θα έχει δεσμευτική ισχύ από την ενεννηκοστή ημέρα μετά την ημερομηνία της έγκρισής της εκ μέρους της διάσκεψης των μερών, πλην των μερών τα οποία διατύπωσαν επιφύλαξη. Κατά την περίοδο των ενενήντα ημερών, κάθε μέρος μπορεί, μέσω γραπτής κοινοποίησης στον θεματοφύλακα, να διατυπώνει επιφύλαξη όσον αφορά τροποποίηση παραρτήματος.

3. ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Οι τροποποιήσεις του παραρτήματος 2 της συμφωνίας, του σχεδίου δράσης AEWA στο παράρτημα 3 και του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 που περιλαμβάνονται στην προς έκδοση πράξη προτάθηκαν από το Ηνωμένο Βασίλειο⁽⁴⁾, με βάση τις συστάσεις της τεχνικής επιτροπής της συμφωνίας AEWA:

- (1) Οι προτεινόμενες τροποποιήσεις του παραρτήματος 2 και του σχεδίου δράσης της AEWA στο παράρτημα 3 συνάδουν με την οδηγία για τα πτηνά, η οποία αποτελεί το νομικό εργαλείο της ΕΕ για την εφαρμογή της συμφωνίας, και δεν συνεπάγονται καμία τροποποίησή της. Οι τροποποιήσεις αυτές, που βασίζονται κυρίως στην επιστημονική πρόοδο και στην αρχή της προφύλαξης, θα συζητηθούν με τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της σχετικής ομάδας εμπειρογνομόνων των οδηγιών για τη φύση και των ομάδων εργασίας του Συμβουλίου. Οι εν λόγω τροποποιήσεις μπορούν να εγκριθούν, εξ ονόματος της ΕΕ, από την Επιτροπή, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφοι 1 και 3 της απόφασης 2006/871/ΕΚ του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2005, για τη σύναψη εκ μέρους της Ευρωπαϊκής Κοινότητας της συμφωνίας για τη διατήρηση των αποδημητικών υδρόβιων πτηνών της Αφρικής και της Ευρασίας.

⁽⁴⁾ Κοινοποίηση AEWA 2025/016: Παραλήφθηκαν προτάσεις ενόψει της MOP9 για τροποποιήσεις της συμφωνίας, οι οποίες απεστάλησαν στις 18 Ιουλίου 2025.

- (2) Οι προτεινόμενες τροποποιήσεις του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 συνίστανται στην αλλαγή των κατηγοριών των πληθυσμών ορισμένων ειδών, σύμφωνα με τα στοιχεία που συγκεντρώθηκαν στο πλαίσιο της 9ης έκδοσης της έκθεσης κατάστασης διατήρησης της AEWA.

Οι περισσότερες από τις προτεινόμενες τροποποιήσεις συνάδουν με την οδηγία για τα πτηνά, η οποία αποτελεί το νομικό εργαλείο της ΕΕ για την εφαρμογή της συμφωνίας, και δεν συνεπάγονται καμία τροποποίησή της. Μπορούν να εγκριθούν, εξ ονόματος της ΕΕ από την Επιτροπή, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφοι 1 και 3 της απόφασης 2006/871/EK του Συμβουλίου.

Ωστόσο, η αλλαγή στην καταχώριση ενός πληθυσμού ενός είδους δεν συνάδει με τη σχετική νομοθεσία της ΕΕ (οδηγία για τα πτηνά). Η τροποποίηση αυτή αφορά της μεταφοράς της καταχώρισης από τη στήλη B2 στοιχείο ε) στη στήλη A1 στοιχείο β) του πίνακα 1 για τον πληθυσμό του αργυροπουλιού Grey Plover (*Pluvialis squatarola squatarola*) της Δυτικής Ευρώπης και της Δυτικής Αφρικής. Η προβλεπόμενη αλλαγή για τον πληθυσμό του αργυροπουλιού (Grey Plover) σημαίνει ότι δεν θα επιτρέπεται πλέον η θήρα στο πλαίσιο της συμφωνίας, παρόλο που το είδος περιλαμβάνεται στο παράρτημα II μέρος Β της οδηγίας για τα πτηνά και, ως εκ τούτου, είναι θηρευόμενο σε ορισμένα κράτη μέλη. Ως εκ τούτου, η εν λόγω τροποποίηση, εάν εγκριθεί, θα απαιτεί ισχυρότερη νομική προστασία για τα είδη από ό,τι απαιτείται βάσει του δικαίου της ΕΕ. Ωστόσο, η αλλαγή στον κατάλογο θεωρείται αναγκαία, καθώς το είδος καταχωρίστηκε πρόσφατα ως ευάλωτο στον κόκκινο κατάλογο απειλούμενων ειδών (Global) της IUCN μετά την επικαιροποίησή του το 2024.

Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να καθοριστεί θέση εξ ονόματος της ΕΕ, σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), προκειμένου να εγκριθεί η εν λόγω τροποποίηση εξ ονόματος της Ένωσης. Ωστόσο, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 4 της απόφασης 2006/871/EK του Συμβουλίου, η Επιτροπή θα πρέπει να διατυπώσει επιφύλαξη όσον αφορά την προτεινόμενη τροποποίηση σχετικά με το αργυροπούλι (Grey Plover), όπως έπραξε για τροποποιήσεις με παρόμοιες συνέπειες σε προηγούμενες διασκέψεις των μερών. Αυτό είναι αναγκαίο, δεδομένου ότι η εν λόγω τροποποίηση θα απαιτούσε τροποποίηση της οδηγίας για τα πτηνά, η οποία δεν είναι δυνατή εντός 90 ημερών από την ημερομηνία έγκρισής της από τη διάσκεψη των μερών.

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

Η διάσκεψη των μερών είναι όργανο που συστάθηκε από τη συμφωνία για τη διατήρηση των αφρικανο-ευρασιατικών αποδημητικών υδρόβιων πτηνών.

Η πράξη την οποία καλείται να εγκρίνει η συνεδρίαση των συμβαλλόμενων μερών συνιστά πράξη που παράγει έννομα αποτελέσματα. Η προς έκδοση πράξη θα έχει δεσμευτική ισχύ βάσει του διεθνούς δικαίου και επηρεάζει με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο της νομοθεσίας της ΕΕ, δηλαδή της οδηγίας για τα πτηνά. Αυτό οφείλεται στο γεγονός ότι ορισμένες δράσεις, ιδίως όσον αφορά τη θήρα, που αναλαμβάνουν τα μέρη σε σχέση με τα είδη προτεραιότητας που είναι καταχωρισμένα στον πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας δεν είναι πάντοτε συμβατές με ό,τι προβλέπεται στην οδηγία για τα πτηνά όσον αφορά τα συγκεκριμένα είδη. Εάν ένα είδος που περιλαμβάνεται στο παράρτημα II της οδηγίας για τα πτηνά καταστεί μη θηρευόμενο βάσει της AEWA, η οδηγία για τα πτηνά θα πρέπει να τροποποιηθεί.

Σύμφωνα με το άρθρο 3 της απόφασης 2006/871/EK του Συμβουλίου, σε ό,τι αφορά θέματα που εμπίπτουν στις αρμοδιότητες της Κοινότητας, η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να «εγκρίνει, εξ ονόματος της Κοινότητας, τροποποιήσεις των παραρτημάτων της συμφωνίας που θεσπίζονται σύμφωνα με το άρθρο X παράγραφος 5 αυτής.» Ωστόσο, η εν λόγω εξουσιοδότηση «περιορίζεται σε εκείνες τις τροποποιήσεις οι οποίες συνάδουν προς την κοινοτική νομοθεσία σχετικά με τη διατήρηση των άγριων πτηνών και των φυσικών ενδιαιτημάτων τους, και δεν συνεπάγονται ουδεμία τροποποίηση αυτής.»

Δεδομένου ότι η προτεινόμενη τροποποίηση του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 σχετικά με το αργυροπούλι (Grey Plover) (*Pluvialis squatarola squatarola*) θα απαιτούσε τροποποίηση της οδηγίας για τα πτηνά, απαιτείται απόφαση του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της ΕΕ στην ένατη σύνοδο των μερών της συμφωνίας για το θέμα αυτό⁽⁵⁾.

Η προς έκδοση πράξη δεν συμπληρώνει ούτε τροποποιεί το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.

Η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι ως εκ τούτου το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

Η ουσιαστική νομική βάση για την έκδοση απόφασης βάσει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται πρωτίστως από τον στόχο και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης σε σχέση με την οποία λαμβάνεται θέση εξ ονόματος της ΕΕ. Αν η προς έκδοση πράξη επιδιώκει διττό σκοπό ή έχει δύο συνιστώσες και αν ένας από τους σκοπούς ή μία από τις συνιστώσες μπορεί να χαρακτηριστεί κύριος/-α, ενώ ο/η άλλος/-η έχει απλώς παρεπόμενο χαρακτήρα, η απόφαση βάσει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ πρέπει να στηρίζεται σε μία και μόνο ουσιαστική νομική βάση, ήτοι σε εκείνη που επιβάλλει ο κύριος ή πρωτεύων σκοπός ή συνιστώσα.

Ο κύριος σκοπός και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης αφορούν το περιβάλλον.

Η ουσιαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Η νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης θα πρέπει να είναι το άρθρο 192 παράγραφος 1 της ΣΛΕΕ, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

5. ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗ ΤΗΣ ΠΡΟΣ ΕΚΔΟΣΗ ΠΡΑΞΗΣ

Δεδομένου ότι η προς έκδοση πράξη της διάσκεψης των μερών της συμφωνίας για τη διατήρηση των αφρικο-ευρασιατικών αποδημητικών υδρόβιων πτηνών θα τροποποιήσει το παράρτημα 3, είναι σκόπιμο να δημοσιευθεί στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* μετά τη θέσπισή της.

⁽⁵⁾ Όσον αφορά τις τροποποιήσεις που δεν απαιτούν την τροποποίηση της οδηγίας για τα πτηνά, η Επιτροπή μπορεί να παράσχει την έγκρισή της σύμφωνα με την απόφαση 2006/871/EK του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2005.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στην ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας για τη διατήρηση των αποδημητικών υδροβίων πτηνών της Αφρικής και της Ευρασίας όσον αφορά τροποποίηση στον πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και ιδίως το άρθρο 192 παράγραφος 1, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία για τη διατήρηση των αφρικανο-ευρασιατικών αποδημητικών υδροβίων πτηνών (στο εξής: συμφωνία) άρχισε να ισχύει την 1η Νοεμβρίου 1999 και εγκρίθηκε, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, με την απόφαση 2006/871/EK του Συμβουλίου⁽⁶⁾.
- (2) Σύμφωνα με το άρθρο X παράγραφος 5 της συμφωνίας, η διάσκεψη των μερών μπορεί να εγκρίνει τροποποιήσεις των παραρτημάτων της συμφωνίας.
- (3) Η ένατη διάσκεψη των μερών, στις 11-15 Νοεμβρίου 2025, αναμένεται να εγκρίνει ψήφισμα σχετικά με την έγκριση τροποποιήσεων στα παραρτήματα της συμφωνίας. Η προτεινόμενη τροποποίηση του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας σχετικά με το είδος Grey Plover (*Pluvialis squatarola squatarola*), εάν εγκριθεί, θα απαιτήσει τροποποίηση της οδηγίας 2009/147 και, ως εκ τούτου, δεν εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής των τροποποιήσεων που μπορούν να εγκριθούν από την Επιτροπή σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 1 σε συνδυασμό με το άρθρο 3 (3) της απόφασης 2006/871/EK του Συμβουλίου.
- (4) Είναι αναγκαίο να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της ΕΕ στη διάσκεψη των μερών σχετικά με την προτεινόμενη τροποποίηση του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας σχετικά με το είδος αργυροπούλι (Grey Plover) (*Pluvialis squatarola squatarola*), δεδομένου ότι η τροποποίηση θα είναι δεσμευτική για την ΕΕ και ικανή να επηρεάσει με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο του δικαίου της ΕΕ, και συγκεκριμένα της οδηγίας για τα πτηνά.
- (5) Η προτεινόμενη τροποποίηση του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας που υπέβαλε το Ηνωμένο Βασίλειο και περιλαμβάνεται στο σχέδιο ψηφίσματος 9.xx σχετικά με το είδος αργυροπούλι (Grey Plover) (*Pluvialis squatarola squatarola*) θα πρέπει να εγκριθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς συμβάλλει στην επίτευξη υψηλότερου βαθμού προστασίας των πληθυσμών του εν λόγω είδους που φθίνουν,

⁽⁶⁾ ΕΕ L345 της 8.12.2006, σ. 24.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της ΕΕ, στην ένατη διάσκεψη των μερών της συμφωνίας είναι η ακόλουθη:

Η τροποποίηση του πίνακα 1 του παραρτήματος 3 της συμφωνίας που υπέβαλε το Ηνωμένο Βασίλειο και περιλαμβάνεται στο σχέδιο ψηφίσματος 9.**xx** της ένατης συνόδου των συμβαλλόμενων μερών της συμφωνίας, σχετικά με το αργυροπούλι (Grey Plover) (*Pluvialis squatarola squatarola*) εγκρίνεται στην ένατη διάσκεψη των μερών εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση τίθεται σε ισχύ την ημερομηνία έκδοσής της.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο
Ο/Η Πρόεδρος*